



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 23.8.2016
COM(2016) 529 final

2016/0255 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY

**o podpisu jménem Evropské unie a jejích členských států a prozatímním provádění
protokolu k Evropsko-středomořské dohodě zakládající přidružení mezi Evropskými
společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským
královstvím na straně druhé s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky
k Evropské unii**

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

1. SOUVISLOSTI NÁVRHU

• Odůvodnění a cíle návrhu

Podle aktu o přistoupení Chorvatské republiky se Chorvatská republika zavázala přistoupit k mezinárodním dohodám podepsaným nebo uzavřeným Evropskou unií a jejími členskými státy prostřednictvím protokolu k uvedeným dohodám.

Evropsko-středomořská dohoda zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé, dále jen „dohoda“, byla podepsána v Bruselu dne 24. listopadu 1997 a vstoupila v platnost dne 1. května 2002.

Navržený protokol zahrnuje Chorvatskou republiku jako smluvní stranu dohody a zavazuje Unii k vypracování závazného znění dohody v chorvatském jazyce. Přiložený návrh představuje právní nástroj pro podpis a prozatímní provádění tohoto protokolu.

Jednání o protokolu s Jordánským hášimovským královstvím byla formálně uzavřena dne 6. května 2014. Komise považuje výsledky jednání za uspokojivé a žádá Radu, aby přijala připojené rozhodnutí o podpisu a prozatímním provádění protokolu.

• Soulad s platnými předpisy v této oblasti politiky

Rada svým rozhodnutím ze dne 14. září 2012¹ zmocnila Komisi, aby zahájila jednání s dotčenými třetími zeměmi s cílem uzavřít příslušné protokoly.

2. PRÁVNÍ ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

• Právní základ

Článek 217 Smlouvy o fungování Evropské unie ve spojení s čl. 218 odst. 5 této smlouvy a také čl. 6 odst. 2 aktu o přistoupení Chorvatské republiky.

3. OSTATNÍ PRVKY

Souběžně s tím je rovněž předložen samostatný návrh týkající se uzavření této dohody.

¹ Rozhodnutí Rady o zmocnění k zahájení jednání o úpravě dohod podepsaných nebo uzavřených mezi Evropskou unií, nebo Evropskou unií a jejími členskými státy, s jednou nebo více třetími zeměmi nebo s mezinárodními organizacemi, s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii (dokument Rady 13351/12 LIMITED).

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY

o podpisu jménem Evropské unie a jejích členských států a prozatímním provádění protokolu k Evropsko-středomořské dohodě zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 217 ve spojení s čl. 218 odst. 5 této smlouvy,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatské republiky, a zejména na čl. 6 odst. 2 tohoto aktu,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Evropsko-středomořská dohoda zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé² byla podepsána v Bruselu dne 24. listopadu 1997 a vstoupila v platnost dne 1. května 2002.
- (2) Chorvatská republika se stala dne 1. července 2013 členským státem Evropské unie.
- (3) V souladu s čl. 6 odst. 2 aktu o přistoupení Chorvatské republiky má být její přistoupení k dohodě schváleno prostřednictvím protokolu k dohodě (dále jen „protokol“). Pro takové přistoupení se použije zjednodušený postup, podle kterého má být protokol uzavřen mezi Radou jednající jednomyslně jménem členských států a příslušnou třetí zemí.
- (4) Rada dne 14. září 2012 pověřila Komisi, aby s dotčenými třetími zeměmi zahájila jednání s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky k Unii. Jednání s Jordánským hášimovským královstvím byla úspěšně uzavřena formou výměnou dopisů dne 6. května 2014.
- (5) Protokol by měl být podepsán jménem Unie a jejích členských států s výhradou jeho pozdějšího uzavření.
- (6) Protokol by v souladu s jeho čl. 7 odst. 3 měl být do jeho vstupu v platnost prováděn prozatímně,

²

Úř. věst. L 129 (15.5.2002), s. 1.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Podpis protokolu k Evropsko-středomořské dohodě zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Jordánským hášimovským královstvím na straně druhé s ohledem na přistoupení Chorvatské republiky k Evropské unii jménem Unie a jejích členských států se schvaluje s výhradou uzavření uvedeného protokolu.

Znění protokolu je připojeno k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Generální sekretariát Rady zřídí nástroj udělující plnou moc k podepsání protokolu, s výhradou jeho uzavření, osobě (osobám) určené (určeným) vyjednavatelem protokolu.

Článek 3

Protokol se v souladu s jeho čl. 7 odst. 3 počínaje dnem 1. července 2013 až do jeho vstupu v platnost provádí prozatímně.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem

V Bruselu dne

*Za Radu
předseda/předsedkyně*